

Direcció, administració, publicitat i vendes:

Octubre Centre de Cultura Contemporània.
Carrer de Sant Ferran, 12. 46001 València.
Telèfon: 963 535 100. Fax: 963 155 165.

Redacció de Barcelona: Rambla de Catalunya, 121,
1-2, esc. esquerra. 08008-Barcelona.
Telèfon: 932 384 262. Fax: 932 384 263.

Redacció de Palma: Carrer de l'Almudaina, 8 entresòl-
dreta. 07001-Palma.

Telèfon i Fax: 971 720 763.

Web:

<http://www.eltemps.cat>

Correu electrònic: eltemps@eltemps.net

Subscripcions: 902 131 025.

subscripcions@eltemps.net

Edita: Edicions del País Valencià, SA.

Editor: Eliseu Climent.

Director general: Vicent Sanchis.

Director de continguts: Àlex Milian.

Coordinadora: Sumpsi Palau.

Redacció de València: Victor Maceda, Violeta Tena i
Rosa Serrano (*documentació*).

Redacció de Barcelona: Gemma Aguilera i Lluís
Bonada.

Redacció de Palma: Miquel Payeras.

Producció: Ana Vanesa Prieto (*maquetació i gràfics*).

Rúbriques: Francesc-Marc Álvaro, Sebastià Alza-
mora, Oriol Amat, Joan-Anton Benach, Xavier Bru de
Sala, Toni Canyís, Muriel Casals, Agustí Colomines,
Salvador Cot, Martí Domínguez, Jaume Fàbrega,
Llibert Ferri, Josep Gifreu, Àlex Gorina, Manuel S.
Jardi, Alfons Llorenç, Glòria Marcos, Ricard Mas,
Andreu Mas-Colell, Joan F. Mira, Joan Nebot, Roger
Palà, Marta Pessarrodona, Josep Ramoneda, Jordi
Riba, Ferran Sàez Mateu, Josep Maria Terricabras,
Ramon Tremosa, Vicenç Villatoro, Xavier Vinader.

Corresponsals: Pau Bori (*Belgrad*), Natàlia Boronat
(*Moscou*), Erena Calvo (*Rabat*), Macià Claramunt
(*Castelló*), Raquel Correa (*Brussel·les*), Miriam Díez
(*Roma*), Joan Lluís Ferrer (*Eivissa*), Carla Fibla
(*Amman*), Ricard González (*Washington*), Victòria
Jiménez (*Londres*), Juli Martí (*París*), Federico Rivas
(*Buenos Aires*), A. V. Santamaria (*Alacant*), Gemma C.
Serra (*Berlín*), Maria Josep Siscar (*Ciutat de Mèxic*),
Miquel Toran (*Pequín*).

Col·laboradors: Albert Aguilera, Laura de Andrés,
Violeta Camarasa, Alexandre Carbó, Roser Carol,
Borja Català, Antoni Castel, Alfons Cervera, Eliseu T.
Climent, Joan Colomer, Joan Corbera, Oriol Cortacans,
Martí Crespo, Miquel Àngel Díaz, Daniel Díez Esculies,
Júlia Esbert, Enric Faura, Laia Fernández, Carles
Gàmez, David Garrido, Roser Gasol, Salva Giménez,
Dani Gómez (*País Basc*), Andreu Gomila, Gani Jakupi,
Josep Enric Llebot, Roger Mateos, Rossanna Melià,
Joan M. Oleaque, Roger Padrós, Pelai Pagès, Oscar
Palau, Cèsar Palazuelos, Juli Peretó, Carles Pont,
Cristina Simon, Lluç Soler, Eva Tarragona, Jordi Tejel,
Àlvar Valls, Sergi Vicente.

Traductors: Carme Geronès, Mercè Ardiaca, Blanca
Juan, Sara Roca i Beatriu Vallès.

Col·laboradors gràfics: Agència Efe, Tina Bagué, Fer,
José Luis Iniesta, Salvador Llosà, Toni Payà, Jordi Play
i Prats i Camps.

Disseny: Ana Vanesa Prieto.

Disseny de la capçalera: Enric Satué.

Disseny de la portada: Toni Payà.

Publicitat i promoció: Salva Martínez (València).

Tel.: 963 535 100. Gemma Garrido (Barcelona). Tel.:
932 384 262.

Subscripcions: Susanna Alacreu

Administració: Pilar Martí i Quica Sena.

Fotomecànica i impressió: Rotimpres

Aiguaviva (Gironès).

Dipòsit legal: V-853-1984.

*Cap part d'aquesta publicació no pot ser reproduïda per cap
mitjà: mecànic, fotoquímic, electroòptic, magnètic, de fotocò-
pia, ni de cap altra mena, sense permís de l'editor.*

Euskadi: més llenya

El resultat de les eleccions basques han complert les previsions que havi-
en anat insinuant les enquestes. El front espanyolista que es va estructurar
contra el pacte de Lizarra ha fracassat després dels tres anys de govern de
Patxi López. Tant el PSE-PSOE com el PP han perdut suport popular. En
el cas dels socialistes el càstig electoral ha estat molt més sever. A l'altre costat de
la balança, nacionalistes bascos i *abertzales* han obtingut una representació extra-
ordinària: entre el PNB i Bildu sumen dues terceres parts del Parlament. El Partit
Nacionalista Basc ha aconseguit una còmoda victòria que li permetrà governar en
solitari o triar company de viatge. La geometria variable serà ara possible perquè
PP i PSE-PSOE sumen un diputats menys (26) que els nacionalistes bascos (27). I
sempre queda el recurs a Bildu. En l'hipotètic i estrany cas que l'esquerra *abertzale*
i els socialistes s'uniren en un bloc "social" per fer front a alguna iniciativa de
govern del PNB, Iñigo Urkullu podria recórrer al Partit Popular. No és una situació
òptima, però la governabilitat en solitari és possible.

I encara serà més possible perquè des del primer moment Urkullu va deixar ben
clar que la prioritat del seu govern en aquesta legislatura seria la crisi. Precisament
això és el que demanen tant el PP com el PSE-PSOE. Si el nou *lehendakari* no
proposa cap alternativa sobiranista excessivament transgressora, com és la seua
intenció, trobarà aliats entre el "constitucionalisme". D'altra banda, si en algun
moment Iñigo Urkullu volguera anar més lluny, li quedaria el recurs de l'esquerra
abertzale.

El PNB, doncs, podrà governar amb una certa estabilitat. I no haurà de patir els
embats d'una esquerra *abertzale* que tampoc considera prioritari obrir un procés
com el que viu Catalunya. Bildu, a més, marca uns terminis llargs perquè considera
necessari que siga "tot Euskal Herria" qui avance cap al sobiranisme. No cal dir
que les realitats tan diferents de cada territori delimiten una agenda dilatada. Però,
en tot cas, aquestes eleccions sense ETA i amb la llei de partits neutralitzada han
demostrat que a Euskadi els dos blocs nacionals no són numèricament equipara-
bles. Que el basquisme és hegemònic. I que el País Basc pot convertir-se en una
foguera més en qualsevol moment. Perquè, senzillament, l'envit del PP i del PSE-
PSOE –del denominat "bloc constitucional"– ha fracassat.

Als nostres lectors



Els Octubre i Joan Fuster

Què passarà a partir d'ara al País Basc? Quins movi-
ments polítics es derivaran d'unes eleccions que han
donat la victòria al PNB i l'hegemonia parlamentària al
nacionalisme basc i a l'esquerra abertzale? Àlex Milian
ha parlat amb els protagonistes i també amb analistes
de primera línia i traça les respostes del futur immed-
iat a Euskadi. Un futur diferent del que es perfila a
Catalunya, perquè ni PNB ni Bildu tenen com a prioritat
política immediata determinar un procés sobiranista
semblant al que s'ha obert al Principat. Aquest número

d'EL TEMPS dedica també un extens reportatge a la quaranta-unena edició dels
Premis Octubre, que han recuperat el sopar tradicional. Una cerimònia dedicada
a Joan Fuster, que, a més, en aquesta ocasió ha comptat amb la participació de
Vicent Torrent, Begonya Pozo, Pau Alabajos, Jordi Llavina, El Tudell, Miquel de Palol
i Pep Gimeno, *Botifarra*.